



Dekret

Decreto

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

25896/2020

32.2 Amt für Bergwirtschaft - Ufficio economia montana

Betreff:

L.G. 21.10.1996 Nr. 21 - Dekret des
Abteilungsdirektors für Forstwirtschaft Nr.
18088 vom 25.09.2019;

Genehmigung Varianteprojekt

Oggetto:

L.P. 21.10.1996 n. 21 – Decreto del
Direttore di Ripartizione per le foreste n.
18088 del 25.09.2019;

Approvazione progetto di variante

Der Abteilungsdirektor für Forstwirtschaft

hat Einsicht genommen

in das Dekret **Nr. 18088** vom **25.09.2019**, mit welchem der Beitrag für das Projekt „**Sanierung der Zufahrtstraße zu den Bichlhöfen (CUP B79J16002900003)**“ Gemeinde **Brenner** genehmigt worden ist;

in den Antrag der Gemeinde Brenner, eingereicht am 09.12.2020, um Ökonomische Variante: Sanierung der Zufahrtstraße zu den Bichlhöfen (CUP B79J16002900003);

Beschlussniederschrift des Gemeindevorstandes Nr. 419 vom 15.09.2020 – Sanierung Zufahrtsstraße Bichlhöfe – Genehmigung des 1. Varianteprojektes und des 1. Protokolles über die Vereinbarung neuer Preise. CUP: B79J16002900003, CIG: 80946203BD, samt Technischen Bericht und Protokoll Vereinbarung neuer Preise.

Stellt folgendes fest:

die Variante erfolgt innerhalb der bereits genehmigten finanziellen Verfügbarkeit;

auf diese Rechtsgrundlagen aufbauend

verfügt

der Abteilungsdirektor

die Gesamtausgabe von **Euro 292.000,00** sind mit Dekret **Nr. 18088** vom **25.09.2019** auf den Kapitel U09052.0090 des Gebarungsplanes der Landeshaushalte **2019-2020** zweckgebunden;

Das Varianteprojekt mit den notwendigen qualitativen und quantitativen Abänderungen zu genehmigen.

DE/pr

Abteilungsdirektor / Direttore di Ripartizione
Günther Unterthiner

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Il Direttore di Ripartizione alle Foreste

visto

il decreto **n. 18088** del **25.09.2019**, con il quale il contributo per il progetto „**Risanamento della strada d'accesso ai masi Bichl (CUP B79J16002900003)**“ comune di **Brennero** è stato approvato;

la domanda del Comune di Brennero per la variante economica: Risanamento della strada d'accesso ai masi Bichl (CUP B79J16002900003),

verbale di deliberazione della Giunta Comunale n. 419 del 15.09.2019 – Risanamento della strada d'accesso ai masi Bichl. - Approvazione del 1. progetto di variante e del 1. verbale di concordamento nuovi prezzi: CUP: B79J16002900003, CIG: 80946203BD;

Constatato quanto segue:

la variante viene eseguita entro la disponibilità finanziaria già approvata;

sulla base di tali fonti normative

decreta

il Direttore di Ripartizione

la spesa complessiva di **euro 292.000,00** è stata impegnata con decreto **n. 18088** del **25.09.2019** sul capitolo U09052.0090 del piano di gestione del bilancio provinciale **2019-2020**;

di approvare il progetto di variante a causa della modifica qualitativa e quantitativa.



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der geschäftsführende Amtsdirektor
Il Direttore d'Ufficio reggente

DALLAGIACOMA EMILIO

17/12/2020

Der Abteilungsdirektor
Il Direttore di Ripartizione

UNTERTHINER GUENTHER

17/12/2020

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 2 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Emilio Dallagiacoma

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 2
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Guenther Unterthiner

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

17/12/2020

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma